

# Működés

függellen keresztény politikai napilap

Körösvidék  
Magyar Nemzeti Múzeum  
Hírlaposztálya  
VIII. Múzeum krt. 14/16. Bt.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Békéscsaba, Szent István-tér 18.  
Telefon 60, este 6 órán túl és ünnepnap 409.  
Postatakarékpénztári csekk száma: 34-141

Felölös szerkesztő:  
**MIGEND DEZSŐ**

Előfizetési árak:  
Negyedévre 6 pengő, egy hónapra 2 pengő  
Egyes szám ára 10 fillér

## Frontharcosok

országos, nagy seregszemléjét tartják ma Budapesten. Falvakból, városokból összesereglenek a régi hadfiak és gyülekeznek a hívószóra, mint egyszer régen, huszonnégy évvel ezelőtt...

Akkor még javarészt ifjak voltak... a nemzet virágai, ifjúsága és büszkesége. Mindenki bizva és reménykedve tekintett rájuk. Mindenkinél a szívében ott visszhangzott léptek dobbanása és mindenkinél a vérben lángra lobbant zengő nő-láik mámoros tüze.

Es mentek, mentek ők azóta, kis falvakból, magyar városokból, messzi idegen tájakra, tűzön-vízen, öldöklő golyófergetegeken, lángoló hegyeken és vérhabos folyókön keresztül... Mentek, mentek, tépett zászlók alatt, sebzett tagokkal, ha kellett fáva, ha kellett éhezve; mentek diadalról diadalra.

Mindenki aggódva és reménykedve leste diésőséges útjukat, mindenki csak rájuk gondolt és bennük bízott; amíg egyszer csak elbukott a mi szent ügyünk.

Azóta senkisémmel kérdezett és senkisémmel hallott többé a magyar front-harcosokról.

Az igazi frontkatonák szerényen és szólanul tértek vissza az elárvult hazai falvakba és városokba és nem vetették az itthoniak szemére a nagy vétkeket, amelyek a a Hazát herdálták el, amíg a seregek idegen országok vérszerzett földjén állták a harcot.

Mi, akik mindig szentnek tartottuk a nemzeti ügy parancsát, mi, akik négy éven át panasz nélkül álltuk a lövészárok szenvedéseit, panasz nélkül ettük azóta a semibevevés és a mellözöttség keserű kenyerét is.

Tudjuk, hogy kik azok, akik miatt minket, a harcterekről hazatérőben nem fogadott öröm, boldogság és megérdemelt jólét. Tudjuk, hogy kik azok, akik a mi szenvedéseinken és az ország pusztulásán is kerestek s ha vádra nyílik ajkunk a mostoha sorsért, amelyet vérünkkel védett hazánkban viselnünk kell: vádjaink csak őket illetik!

De ne legyen a meddő vádaskodás napja a mai, amelyiknek reggelén újra megharsannak a kürtök, hogy táborbaszólítsák a régi frontkatonákat.

Sok nagy időt leéltünk már életünkben és leéltük a hiábavaló várakozás éveit is.

Az idők megint egész férfiakat követelnek s az új veszélyekkel körülvett Haza seregeket kér.

Lejár talán a hitvány tobzódók világa s azokra kerül a sor, akik nemcsak szájjal, hanem tettel és önfeláldozással is győzik.

Talán ez újra a mi időnk lesz s ha ma újra gyülekeznek a mi sok közös szenvedésben egygyéforrott seregeink, úgy kell ismét elindul-

niok, hogy megint őket nézze, őket csodálja és kísérje szívdobogva, bizakodva és örvendezve az egész magyar világ!  
M.

## Belgium után Lengyelország és Románia is felmondja a francia katonai szövetséget?

Jobboldali politikai körökben a francia szövetségi politika teljes összeomlásától tartanak és valamennyi jobboldali lap megállapítja, hogy a belga király semlegességi nyilatkozata csak bevezetője ennek a bomlási folyamatnak. A belga példát rövidesen Fran-

ciaország katonai szövetségesei is követni fogják. — írja a nagyvezérkar lapja, az "Echo de Paris". — Hiába próbálnak egységfrontot teremteni London és Páris között, a belga semlegességi nyilatkozat erkölcsi hatását nem lehet többé kiegyenlíteni.

Franciaország szövetségi hálózata meggingott és ezzel együtt meggingott a párisi körüli békeszerződés rendszere is. A lap szerint Belgium után most már Lengyelország is fel fogja mondani a katonai szövetséget, azután pedig Romániát kerül sor.

## Nagy az ijedtség Barcelonában Idegen repülőgépek felvonultatásával áltatják a lakosságot

A spanyol nemzetiek kezén levő rádióállomás a hajnali órákban közölte, hogy Aragonia-tartományban súlyos esapást mértek az ellenségre. Toledótól északra a nemzetiek szintén megtámadták a kormányesapatokat és igen súlyos veszteségeket okoztak. A madridi útvonalon a nemzetiek megszállottak két községet, a milícia tagjai 150 halott, 300 puská és 7 gépfegyver hátrahagyása mellett ejmeneztek.

Mint az MTI jelenti, Oviedo városának sorsa még nem dőlt el. A különböző ellentétes jelentésekből kitűnik, hogy a nemzetiek elfoglalták a város körül levő fontos hadászati pontokat és 6 kilométernyáre állanak Oviedótól. Négy városrészben a felkelők tovább folytatják ellenállásukat a támadó bányászmiliciákkal szemben. Barcelonában a nemzetiek előrenyomulása nyomott hangulatot te-

remtett. A katalán kormány a legkétségbeesettebb eszközökkel próbálja a lakosság csüggedésének eljéjét venni. A külföldi repülőgépeket vonultatja fel az utcákon és azt hirdeti, hogy megérkeztek Moszkvából az első segélyesapatok. Valenciából közölték, hogy a jobboldali pártállású polgárok körében hétézret gyilkoltak meg. Madridban tovább folyik a gyermekek elszállítás.

## Négyszeresen tulajgyezték a svájci nemzetvédelmi kölcsönt

A svájci nemzetvédelmi kölcsön első részét, — mint az MTI jelenti — október 15-ig négyszeresen tulajgyezték.

Mayer köztársasági elnök rádióbeszédében mondott köszönetet a svájci népek az eredményért. — A külföldnek látnia kell —

mondotta —, hogy a svájci nép áldozatokra is kész függetlenségének és szabadságának megvédése érdekében.

## Három szovjet hajó fegyvert, kézigránátot, katonai repülőgépet és benzint szállít a spanyol kommunistáknak

Grandi olasz nagykövet terjedelmes jegyzéket nyújtott be a semlegességi bizottságnak és ebben a jegyzékben adatokkal igazolja, hogy milyen eszközökkel bonyolítja le a szovjet kormány a spanyol vörösök címére irányuló hadianyagszállításokat.

Odessa és Barcelona között most már hetek óta rendszeres hajójáratok vannak, amelyeket három szovjet-orosz teherhajó lát el: a Neva, a Volga és a Kuban. A Szovjet ugyan azt állítja, hogy ez a három hajó csak élelmisze-

reket és gyógyszereket szállít. Grandi nagykövet azonban megbízható jelentések alapján leszögezte, hogy az orosz szállítmányok elsősorban gyalogsági fegyverekből, kézigránátokból, katonai repülőgépekből és benzinnel állnak.

**DR BAYER** URIDIVAT-SPORTÜZLET  
BAYER LAJOS ÉS FIA, II. Szent István-tér 12.

## Oszi férfi divatkalapjaim

"Takarékosság" bevásárlási helye.  
minősége a legjobb  
fazonja a legújabb  
ára a legolcsóbb

### Meghalt a volt négus egyik hadvezére

Davos, okt. 17. Nasibu herceg, volt abesszin hadvezér, az egyik davosi szanatóriumban meghalt.

IZLÉSES  
MODERN  
OLCSÓ  
**SZTRUHAR**  
SZÜCS BÉKÉSCSABA  
ANDRÁSSY-ÚT 7

### Nagyarányu kémkedési ügyet lepleztek le Finnországban

Helsinki, okt. 17. Finnországban nagyarányu kémkedési ügyet lepleztek le, amelynek háttérében Szovjetország áll. Hír szerint Szovjetország azt tervezte, hogy repülőgépen csapatokat szállít Finnország északi részébe. A rendőrség erélyes nyomozást folytat és már több embert letartóztattak.

**Dobó**  
kézimunkaszalon

Szőnyeg, gobelin, kelim nagy választékban!

### Kommunista lázadás Manillában

Sanghai, okt. 17. Ide érkezett jelentések szerint október 8-án Manillában kommunista lázadás tört ki. Igen sok házat felgyújtottak a kommunisták és felrobbantották a vízvezeték csöveket is. A kommunista lázadás a lakosság körében rémületet keltett. Végül is a rendőrség a katonaság segítségével megakadályozta a további zavargásokat.

### KIS KÉPEK

Írta: Hortobágyi Jenő

#### Nüansz

A keret: rokokó stílusban berendezett szoba. Olajfestmények. Miniatűrök és nagy képek. Két régi, nagyított fénykép. Inkább rajz. Az egyik nagyszonyt ábrázol, a másik diszmagyaros öregurat, — nagymama és nagyapa. A sarokban vitrin, benne üveg mögött apró porcellánfigurák, díszes festett nipppek. A szekrény telején zenélőóra s oldalt, meg elől a szegélyen szinte odaléteillt órája csipkék. A kerek kis asztalon is csipke van, éppen úgy, mint a székek támláján. A székeken és minden bútoron aprólékos fafaragás. Az ember nem meri hátrahajlani a fejét, fél, hogy egy kaeskarings csigába üti. A szoba közepén süppedős, eredeti perzsaszőnyeg. Minden tárgy külön-külön és együtt: érték. A sportkorszak embere, az egyszerű formákat kereső mai ember óvatosan lépked a szobában, vigyázva helyezi odébb a széket és nem tudja, hogy a kitélt tiz hamutartó közül melyik a műtárgy és melyikbe ejtheti bele cigarettájának parazsát.

A lársaság eszege.  
Az asszonyok, a férfiak, a fiatalok mind az asztal körül ülnek, de

## November első napjaiban avatják fel Szegeden a „hősök kapuját“

Szeged, október 17.

Aba Novák Vilmos festőművész és munkatársai befejezték a hősök kapujának freskóját. A fal-festmények teljesen is készen vannak. A freskó-festés befejezésével azonban a hősök kapuja még mindig nincs teljesen készen, mert a főkapu Gizella-téri oszlopai elé két szobor kerül, amelyeket Lőte Éva Budapesten készített. Ezekre a szobrokra kell még várni és amint felállították, az emlékmű ünnepélyes felavatására is sor kerül.

A város hatósága már megkezdte

a nagyszabású ünnepség előkészítését. Pénteken megállapították azoknak az előkelőségeknek a névsorát, akiket a felavatásra meghívják. A város meghívja Horthy Miklós kormányzót és a kormányt is. Ezeket a meghívásokat a főispán és a polgármester személyesen fogják elvégezni. Meghívást kapnak az országgyűlés két háza, valamint a törvényhatóságok, a hazafias egyesületek és a honvédség.

A hősök kapujának ünnepélyes felavatása november első napjaiban fog megtörténni.



Világúru  
„GUTTMAN“ RUHÁK  
egyedül árúsítója

Férfiruhát vásároljunk

VÁRADINÁL

## Méltó emléket Gyóni Gézának!

Gyón község szobrot akar emelni a világháború nagy költőjének

A világháború Petőfije, Gyóni Géza még mindig orosz földben nyugszik. Eddig többször próbáltak gyűjtéseket indítani a katonaköltő hamvainak hazahozatalára, sajnos, még máig sem gyűlt össze a szükséges összeg.

Gyón község evangélikus parókiájának falán kis emléktábla hirdeti, hogy Áchim Mihálynak, a volt gyóni év lelkésznek fia, (Áchim) Gyóni Géza ott született.

„Kis falunk nevével innen indult a költői dicsőség tövises útjára Gyóni Géza,“ — mondja a

felirat, a tábla, amelyre az Akadémia pálmáját is elhelyezték.

Gyón község mostani evangélikus lelkésze, a békéscsabai származású (Kovan) Murányi György a napokban meglátogatta Békéscsabán lakó szüleit. Tőle tudtuk meg, hogy Gyón község most már halaszthatatlanul megoldja a problémákat és 1937 nyarán, június 25-én, Gyóni Géza születésének és halálának évfordulójára felállítja a nagy költő szobrát a község főterén Természetes azonban, hogy az alig 3800—4000 lelket

**Menyasszonyi butort** Zsiros butoripartelepén vegyen. Saját készítésű munkák garancia mellett. **Hajnal-utca 5** IV. ker.

olyan szerencsés az elosztás, hogy nem kell közös téma körül táncolnia a beszélgetésnek. A fiatalok (két leányka és két vendég-fiatal) ember külön, közvetlenebbül társaloghatnak.

A nagyobbik leány, törekeny, bájos teremts, tizenhatéves, mindjárti hölgy. — a napokban hagyja itt ezt a meleg, meghitt és izléssel telt családi fészket. Eddig beteg volt, meghült, azért maradt otthon szeptemberre, pedig az internátus várja Aszódon.

És most következik a disszonancia:

Az egyik fiatalember kérde:

— Magdi, mikor megy?

— Holnap reggel utazom — feleli a kislány hangsúlytalanul.

Senki sem vette észre a különbséget, vagy legalábbis senkin sem látszott, hogy észrevette volna.

#### Ajándék

Az a nyár, a mi nyarunk esodás volt. Mint mindenki másnak is akadhat egy mesés nyara, életajándéka, amivel mit sem tud kezdeni, mert meglepően új, pompás az ajándék s ki-kí azt hiszi: vigyázniia kell rája!

Pedig... Most már tudom, hogy az ajándékot gyerekkézzel és gyerekkézzel szét kell szedni pici da-

rabokra, meg kell nézni, hogy: mi van belül?

Mi nem néztük meg. Csak esodáltuk egymást. Egymás új, friss, fiatal, szép, erős, érdekes nyári ajándékát és akkorfejt meleg tanyai tejet ittunk. Köcsögből. Az ízére már nem emlékszünk, de jó volt.

— Egyformára sültettem magam a napon. — hallottam.

— Csokoládébaba! — mondtam én.

Azután még sokáig, szólanul néztük a Körös vizét, majd gyorsan kerékpárra kaptunk, nehogy nagyon lemaradjunk a lársaságtól.

A kezét sem esókoltam meg.

#### A púpos

Egy eszeveszetten rohanó autó a Gyulai-úton elgázolt egy kis esibét. Labdázó gyerekek futottak az autó után, a benzinfüstben és a porban. Egy kis púpos leányka, szögletesarcú, vézna, sápadt teremts is ott futott a gyerekek között.

Egyszerre megtorpant. A többiek lovábbfutottak a labda után, ő felvette a kopasznyakú párheles esrikét és élesztgette, mert még volt benne élet, csak az egyik lábát ronesolta össze az autókerek.

— Pipike, pipike — szólítottatta az áldozatot. Leült a före és ölebe vette.

számláló kis pest megyei község egymaga nem áldozhat olyan nagy összeget, amibe a szobor kerül. Ezért Gyón község kérelemmel fordult a Gyóni Géza nevet viselő egyesületekhez, valamint a közületekhez, az egyházakhoz, hogy támogassák az akciót.

Békéscsaba várostól is kértek hozzájárulást. A legközelebbi közgyűlés határoz az adomány nagyságáról, amely bizonyára méltó lesz Gyóni Gézának, a békéscsabai Rudolf gimnázium volt diákjának, a neves katonaköltőnek emlékéhez.

Magánosok pénzküldeményét is köszönettel fogadja a „Gyóni Géza“ Szoborbizottság, Gyón Pest megye.

A nagy költő hamvainak hazahozatala is az anyagiak miatt hiúsult meg. A legutóbbi terv szerint nemcsak Gyóni Géza, hanem még vagy husz más hősihalott hamvait is el szeretnék hozatni Oroszországból. Így talán könnyebben tevődik össze a szükséges összeg.

### A felső kereskedelmi iskola ingyenes esti népművelési tanfolyamainak órabeosztása:

Magyar helyesírás és fogalmazás. Kedden és pénteken este 7—8-ig.

Magyar irodalmi és történelmi mult. Kedden és pénteken este 8—9-ig.

Német nyelv. Hétfőn és csütörtökön este 8—10-ig.

Könyvtitel és kereskedelmi ismeretek. Hétfőn és csütörtökön este 8—9-ig.

Gyorsírás kezdők. Kedden és pénteken este 7—8-ig.

Gyorsírás haladók. Kedden és pénteken este 8—9-ig.

Az élelmiszerek kémiai technológiája. Szerdán és pénteken este 8—10-ig.

Utólagos jelentkezések még egy héten belül történhetnek az előadási órákon. Esetleges kívánságok szerint az órák áthelyezéséről is szó lehet.

A többiek már eltűntek a játszótéren.

Hogy miért. — arra gondoltam, hogy a sérült eseresznye néha édebb, mint a duzzadó nagy szem...

#### Mentőautó

Figyeljék meg, a pestiek oda se néznek, meg se rezzennek, amikor a mentőautók vészes sikollással végigfutnak az utcákon. Fásult emberek. Az örökös nagy zaj. Még az állmukat se zavarja a mentőkoesi szirénája. Tudják, hogy kell, hogy vajahol baj van s ezzel, az egészségsek erős önzésével végzik a napi robotot. A jó vidéki — az megáll és utána néz a kocsinak.

Itt. Békéscsabán nagy feltűnést kell, amikor az egyellen piroslámpás autó átszáguld az Andrassy-úton.

Tegnap este is. Megdobban a szívem. Verését a torkomban érzetem. Kit vitt az autó? Be a kórházba, talán a műtőasztalra... Ismerem?

— Mi történt? Nem tudják, ki volt? — kérdik körülöttem.

Annyi az ismerős arc. Hogy fellik egymást az emberek.

## Budapesti Posztóforgalmi KFT

Bizományi Ierakata, Andrassy u. 12

Szövetek, béléssárk, I. gypju divatszövetekben. -:- portszövetek P 5.90, 7.50, 10.40-es stb. -:- Kész ruhák. -:- Férfi, fiu, gyermek öltönyök nagy választékban, a legolcsóbb áron!

Kirakataimra felhívom a n. é. közönség figyelmét!

KÖRMÖCZY FERENC.

### A reformáció emléknapjai a Városi Színházban

A Békéscsabai Év. Leányegyesület és a helybeli Bethlen Gábor Szövetség október 31-én nagyszabású reformáció emléknapot rendez a Városi Színházban, melynek műsorát legközelebb közöljük.

## HARX

BÉKÉCSABÁRA ÉRKEZETT!  
Bárki írásból vagy fényképről pontos jellembrázolást készít. (Lelki, anyagi, szerelmi, vagy gazdasági lehetőségéről, sorsáról. Egész nap fogad: Gyulai-ut 7/4.

### A helyi városi közgyűlés póttárgysorozata

Békéscsaba város képviselőtestülete f. hó 19-én, hétfőn délután 3 órakor tartja október havi ülését, melynek póttárgysorozata a következő:

1. A Dombos-utcai ev. temetőnél utcanyitási iránti kérelem.

2. Szegénygyógygyógykezelés, szegényházi élelmezés, vágóhídi és piaci helypénzjegyek több-költségének fedezése.

3. Fáber Judit volt városi szülész-nő kérelme segély iránt.

4. Spitz Ignác bérletmeghosszabbítás iránti kérelme.

5. Vandlik Mátyás képviselőtestületi tag indítványa a vásártérnek lovaglás céljaira való használata tárgyában.

### A közönség köréből

#### Miért nem javítják meg a toronyórát?

Kaptuk az alábbi panaszos levelet:

Mélyen tisztelt Szerkesztő Ur!  
Tisztelettel kérem, szíveskedjék soraimnak a Körösvidékben helyet adni, mert csak így remélhetjük, hogy a panasz végre eljut az illetékesekhez, akik azt orvosolni is fogják.

A csabai toronyóráról van szó. Erről a régi jó ismerősünkről, mely ott trónol a város felett s irányítja az életünket. Mert irányítja. Hiába feszülnek a házak fölött antennák, nekem ne mondja senki, hogy a rádió szerint jár az órája s neki nincs szüksége a toronyóra. Igenis állítom, hogy Békéscsabán a toronyóra az irányadó. Ez diktál, ehhez igazodnak a gyárak, a hivatalok s így nekünk, akiknek az a szerenese jutott osztályrészül, hogy Békéscsabán élhetünk, szintén a toronyórához kell igazodnunk.

Előfordult már a múltban is, hogy ha ma beigazítottuk óránkat a toronyórához, holnap ismét igazítani kellett azt. Ezt már megszoktuk, ebbe már belenyugodtunk. Télen, ha varjak szálltak az óramutatóra s előre, vagy hátra tolták a mutatót, nem haragudtunk. Hiszen a varjaknak is meg kell pihenniük valahol. Hogy éppen a

toronyóra mutatóját választják? Izlés dolga. Ha nekik az megfelel, ám legyek. Mondom, türelmes népek vagyunk mi csabaiak. Volt úgy is, hogy amikor egyet ütött és felet mutatott az óra, akkor háromnegyed volt. Még ezt is megszoktuk, mert az évek hosszú során át megtanultuk a rendszertelenségben a rendszert s ment az élet tovább zavartalanul.

De ami most folyik az óramutatók körül, az még a legviharedzettebb csabai bennszülöttek idegeit is próbára teszi. Mert kérem, hiába tudom, hogy pl. amikor egyet üt, felet mutat s a toronyór háromnegyedét fúj, akkor 5 perc múlva lesz negyed, 10 perc múlva egyet fúj a toronyór, az óra ugyancsak felet mutat, viszont ütni nem üt. Illetve mégis üt, de nem a toronyóra, hanem a guta és nem időjelzést, hanem bennünket.

Hát így állunk a toronyórával. Tudom, hogy nincsen új a nap alatt, hogy nem ez az első panasz a békéscsabai toronyóra ellen s tudom azt is, hogy az illetékesek maguk is észrevették a mi toronyóráinknak virgancs félcokolását, egy szóval mindent tudok, csak azt nem tudom, hogy ha mindenki tudja, akkor miért nem javítják meg a toronyórát?!

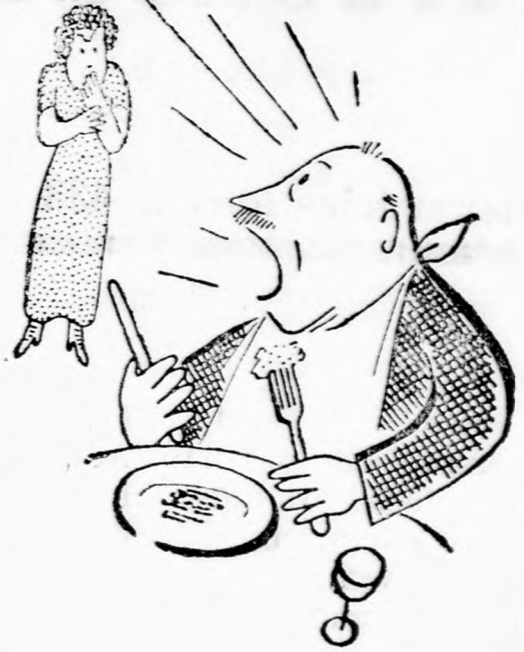
Ezen a helyen is nagyon kérem

### ... és cukor helyett só került a tésztába

Szép kis háztartás! De némely konyhában olyan is a világlás, hogy lehetőség megkülönböztetni a dobozokat.

Ilyen meglepetésben aligha lesz része, ha mindig TUNGSRAM duplaspirál-lámpát használ. Sokkal jobb a fénye — mégis kevesebb áramot fogyaszt.

## TUNGSRAM DUPLASPIRÁLLÁMPA való szobáiba



az összes békéscsabaiak nevében az illetékeseket, tegyenek már valamit annak érdekében, hogy a toronyóra rendszeren, pontosan járjon, mert mégiscsak furesa, hogy ötven-ezer ember sose tudja, hogy mikor mennyi az idő s mindez egy óra miatt, melynek megjavításához nem kell ördögös tudomány, csak egy csöpp jóakarát.

Tisztelettel.

Egy békéscsabai bennszülött.

## Üröközönség szabója Molnár

Andrassy-út 19.

Saját anyagomból „Takarékosság”-ra is vállalom!

### A békéscsabai róm. kat. Oltáregylet 25 esztendősi jubileuma

A békéscsabai róm. kat. Oltáregylet október 25-én nagyszabású ünnepség keretében üli meg alapításának 25 esztendősi évfordulóját. A munkában gazdag és szép múltra visszatekintő Oltáregylet ezt az évfordulót is felhasználja a hívek épülésére és a templom belsejének gazdagítására. A jubiláló Oltáregylet ünnepi misét, díszközgyűlést, szentórát és este 8 órakor a Városi Színházban díszelőadást

tart. Előadásra kerül Calderon: »A szentmise itkai» c. ünnepi játék. A jubileum teljes műsorát falragaszokon hirdetik. Jegyek a Csaba. kézimunkaüzletben válthatók. Az ünnepségből kivieszi részét az egész békéscsabai rk. egyházközség, amely 25 éve érzi azt a nemes és jótékony szellemet, amely az Oltáregyletből az egész hitéletre kiárad.

### Egy csabai tengerésztiiszt ufinaplója Sórakodás a Vörös-tenger déli bejáratánál

Sokszor hetekig nem jön levél Andó Mihálytól, a tengereket járó békéscsabai tengerésztiisztól. Amikor jön, akkor olyan sokat ír, hogy azt (bár érdekes) a legjobb akarat mellett sem közölhetjük egyszerre.

Ma is érkezett egy ilyen valóságos

»hajórakomány»-terjedelmű levél, ill közlünk belőle részleteket:

Aden, 1936. szept. 21-én.

Istenem, milyen más a közérzet az embernek, ha van jó friss le-

vegő, gyümölcs, friss víz, stb. Tesztileg-lelkileg felfrissültünk.

A parancsnokunk is belátással volt, hogy a massauai 48 nap kimerítette az erőket. Legyengültünk, elfáradtunk. S itt fogadtak sok munkást (arabot), akik kitakarították a hajót a só alá. Igen gondos takarítás kell. Minden szemetet összeszepernek. A liszta raktárakat pedig mésszel bemeszelik. Mi csak ellenőrizzük a munkákat. A hajó oldalát is arabokkal hozatjuk rendbe. Pihenünk. Olyan jól esik sétálni a fedélzeten s nem dolgozni, izzadni. Ezek az arabok sokkal rendezebbek, mint a massauaiak. Itt angol fegyverem uralkodik.

Ugy örül a lelkem, hogy ismét kezembe vehettem a tollat és bár kusza belükkel (tengerész módra), de írok a mi életünkről; gondolva azt, hogy esetleg sikerül szórakoztatni az otthoniakat, a csabaiakat.

Massauában még írni sem volt kedvünk. Esténként örültünk, ha valahol ledülhettünk. De itt: egészen más a helyzet. Meleg az van itt is. De jó friss szelek is járnak erre. Jég is van bőven. A gyümölcs olesó és finom. Tegnap és ma rengeteg banánt, ananászt és dinnyét ettünk. Ami a legfontosabb: nem került pénzbe semmi. Cserélünk mindent. Áruért kapunk friss gyümölcsöket. Mindig maradj a teherhajón sok lapát, ásó, szeg, drót, kalapács, cement, — amit eladunk. Így leszünk szert zsebpénzre. T. i.: a visszamaradt áruval szabadon rendelkezünk.

Lelki szememmel most otthon vagyok. Szinte látom a közelgő őszt. A sárguló faleveleket, a gyülekező vándormadarakat... az őszi virágokat... mind-mind jelzik a nyár múlását. S itt, mítsem tudunk az évszakokról... Forró, tikkasztó napjaink lesznek decemberig, amíg



### Külön fel kellene találni

ha még nem ismernék és nem használnák mindenütt a jó és egészséges Ineipp malátakávéét s hozzá a valódi Franch kávépótlékot. Csészéje tejjel és cukorral együtt csak 3 fillér!  
Ennyit mindenki megengedhet magának.

ez igazán **NEM LUXUS!**

# Kereskedelmi Csarnok első klubestéje

folyo hó 17-én, szombaton este a

## Bondy Trió közreműködésével

Asztalrendelés telefon 433.

vissza nem térünk a Földközi-tengerre.

Aden, 1936. szept. 25-én.

Ismét elmúlt egy pár nap. Amikor ideérkeztünk, azt hittem, hogy hogy itt lesz időm írni. Tévedtem. Van itt is bőven elfoglaltságunk. Bár kb. 50 arab munkást fogadtunk a hajó rendbehozatalához, azért nekünk is kijut a szolgálatból, a munkából.

Nyüzsgő élet van a hajón. Három raktárban már csaknem befejezték a rakodást. A többi vár a rakodásra. Éjjel-nappal folyik a munka. Pokoli zaj van körülöttem. A sok arab munkás lármája, a berakodó gépek zörgése is fászló az idegekre. Csak félig lehet ezt megszokni. Néha, amikor pár órára esend van, olyankor tudunk pihenni igazán.

Többféle minőségű tengeri só rakodunk. Egészen finomat, szemcsésel és durvát. Az öböl másik részéről hozzák uszályokon, a nagy sópárolókból. Egy kis vontatógőzös néha 8-10 nagy uszályt húz, mind tele sóval. A négy nagy sópároló társaság közül az egyik olasz kézben van, három meg angol-indiai.

Az uszályokat mellénk kötik. Ellepik az arab munkások, megrakják a nagy vastartályokat, amelyekbe 10-15 métermázsra fér. A mi felvonógépeink (daruink) felhúzzák az acélsodronyoktól végére akasztott teli tartályt a hajó raktárai fölé. Itt a kikapcsoló kapcsolót kinyitja egy munkás, hárman megbillentik a tartályt s ömlik a só a hóféhrre meszelt raktárakba. Gyorsan megy a rakodás. Sok az arab munkák, akik győzik a tartályok megtöltését. A fedélzeti gépeink pedig szakadatlanul dolgoznak. Egy-egy gépész ilyenkor állandóan a fedélzeti kis gépeknél van (6 db), azokat olajozza, javítja. Egyszerű a kezelésük, mind-egyiket arab munkás kezeli.

Tekintettel arra, hogy a só igen nehéz rakomány, a raktáraink terfogódának csak kb. kétharmad részét használjuk ki. Súlya meglesz a 7000 tonna. A többi az üzemanyag, víz, élelem, stb. részére kell. (Folyt. köv.)

### Globus kályha

árát a tüzelőanyagmegtakarítás visszatéríti  
A legegészségesebb és leggazdaságosabb fűtés. — Egyedárusítás és képviselet:

**Nattán István** okl. gépész-  
mérnök mér-  
nöki irodája  
Békéscsaba, Eötvös-utca 7  
Díjtalan lakásfűtési tanácsadás!

### Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése okt. 17-én délelőtt:  
Hőminimum + 9,2 C° A földfelszínén + 7,5  
Hőmaximum + 15,4 C° Légnyomás 763,4 mm  
Csapadék 0,0

A bpesti meteorológiai intézet jelentése:  
Várható időjárás a következő 24 órára:  
Élénk északnyugati, nyugati szél, több helyen, kivált északon záporos, a hőmérséklet kissé csökken. Éjjel egyes helyeken gyöngye talajmenti fagy.

— Ezen a héten a Badics és Radó gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot.

## Kedden a békéscsabai laktanyában tárgyal a szegedi honvédtörvényszék

Értesülésünk szerint a szegedi honvédtörvényszék f. hó 20-án, kedden Békéscsabára érkezik. A honvédtörvényszék a békéscsabai laktanyában **három büntetőügyben** tart főtárgyalást.

## Békéscsabai Leszámitoló és Pénzváltó Bank Rt.

Békéscsaba, Ferenc József-tér 2.

Váltó, folyószámla, lombardkölcsönök  
korlátlan összeg erejéig folyósít. Betétet előnyösen gyümölcsöztet.

## A békéscsabai közkórház sebészeti osztályát szakorvosképzésre jogosította fel a belügyminiszter

A közelmúltban jelent meg a belügyminiszter rendelete, amely kiegészítette a szakorvosi cím használatának szabályozásáról kiadott előbbi rendeletét.

A Hivatalos Lap közölte, hogy melyek azok a gyógyintézetek, illetőleg azoknak osztályai, ahol az

orvosok szakorvosi képesítést nyerhetnek.

Békéscsaba város kórháza is a köntelenetek között szerepel. A sebészeti osztály, amelynek élén dr. Remenár Elek igazgató-főorvos, a kórház kiváló vezetője áll, szintén feljogosította a belügyminiszter a szakorvosi képesítésre.

## Olcsó élelmiszer-akció!

Értesítjük nb. vevőinket, hogy egy előnyös vétel folytán kiváló minőségű csabai kolbászt 2,90 pengőért árusítunk (per kilogram) ameddig a készletünk tart.

## Kővári és Szelner

fűszer és csemegeüzletében Békéscsaba:

## Szerenáderseny egy csabai kisutcában

A tragikomikum a korzón kezdődött. Péter, aki vezérigazgatói s más egyéb jobb állás híján alanyi költő s mint ilyen, vallja, hogy meglátni és megszeretni egy pillanattal műve volt, jambusokban

lépkedett az őszi estbe a korzón. Egy rövid, egy hosszú, egy rövid egy hosszú — ez az ő kedves verslába s a stílus kedvéért a lépéseibe is beleviszi a rítmust. Ballábáival lépi a rövideket, jobbal a hosszú-

## Férfi- és fiú készruhák

ellők, átmeneti- és télikabátok

## KULPIN ÁRUHÁZ

KÉSZRUHA-OSZTÁLYA

Békéscsaba

kat. Viszont igaz, hogy vannak rossznyelvek, melyek szerint ehhez a rítmikus lépéshez több köze van a ballábán éktelenkedő tyúkszemnek, mint a költői vénának. Mindenesetre tény: az, hogy a történel kezdetén jambusai ott koppantak a korzó aszfaltján.

Pál, Péter legjobb barátja és legnagyobb vetélytársa, természetesen, éles ellentéte neki. Örökké a próza elsőbbségét vitatja. Ő ugyanis, ha úgy vesszük, prózaíró. Kérvényekkel ír, hol ide, hol oda. Kötetekre menő kérvénygyűjteménye s kötetekre menő levele van azokból a válaszokból, melyek, ha más szavakkal, de ugyanazt monadják: «nem áll módunkban alkalmazni Önt...»

Péter, éppen rimel keresett erre a szóra, hogy vakares, amikor meglátta a Nőt. Ránézett. Hogy milyen hatással volt rá a Hölgy, azt legjobban az bizonyítja, hogy azonnymában elfelejtette még a vakares szót is, ami pedig — tekintve, hogy olykor-olykor egy-egy szó rímzavaráért hetekig képes bújni a lexikonokat, nem kis dolog.

Igy Péter, aki Péteről mintegy húsz méterre azon löprengett, miképpen szólítsa meg legközelebbi kérvényében az Állastalanokat Udvárián Elutasító Egyesület díszelnökét, így tört ki a Hölgy láttán: Ó szépsége, a báj vezérigazgatója! Tény az, hogy mind a ketten elindultak a Hölgy nyomában. Természetesen diszkrétén, feltűnés nélkül. Pálnak előnye volt, de mint tudjuk, Homerosz a hexameterekkel meghódította a világot s így Pétert jambusai hamar a Szép Hölgy közvetlen közelébe segítették. Meglepetten ismert a Hölgy után ballagó férfiben Pálra. Előre borsózdott a háta attól, hogy ime, most, amikor álmai királynőjének nyomában haladhat, Pál ostoba kérvényszövegekkel fogja untatni.

Pál is észrevette Pétert, ő viszont attól tartott, hogy mint annyiszor, megkezdődik a reménytelen rím-vadászat, az ilyen szavak mellé, mint konc, göncöl, farkocs, stb.

A Hölgy befordult egy mellékutcába. Pál megállt a sarkon. Péter nagy lendülettel, tiszta jambusokban sietett nyomába. Amint befordult a mellékutcába, természetesen Pálba ütközött.

— Atkozott poeta — hördült fel Pál.

— Ez már megint trocheus. — Így Péter.

— Nem, ez a lábom és kérem Ópoetaságát, ha már nem tud a Parnasszusra lépni, ne kárpótolja pont az én lábammal magát. Hallgattak.

Péten nyomban tudta, hogy ennek a szép estének a poénja csak egy szerenádnak lehet.

Pál pedig úgy gondolta, hogy egyszer az életben ő is csinálhat bolondságot, olyat, amiről majd öregkorában könnyezve mesél unokáinak. Persze, az a bolondság nem lehet más, mint egy szerenádnak.

Igy történt, hogy egy óra múlva a csendes utca egyik háza előtt

felsírt két rep...  
egy kislány va...  
Ok kellen...  
zsének lámas...  
hőzták. Nem...  
idő eljárt fele...  
vös időben a...  
Tény az, hog...  
gyenge volt...  
A ház kapu...  
A nyílásban...  
meg s öblös...  
— Mi van...  
Csend.

— Mit cine...  
el innen. Pon...  
— Nem ma...  
szólt meg...  
A nagy dar...  
dulatot tet...  
volt. A mor...  
mint a kiló...  
Ok kellen...  
odébb.

A sarkon eg...  
tek.  
O volt, a h...  
kal. Miklós...  
mondja, hog...  
szép lenne...  
Sz

**KERÉKPÁRRÓGÉ**  
gumi és al...  
raktár  
**BAROSS 5. SZÁ**  
(Dr. József...  
Villanyerőre be...  
tások szakszer...  
ésan készüln...  
**KALINA János** műszerész

**Hejstemele az Ádám-félszigeten**

Mint ismer...  
nos békéscs...  
a vármegye...  
központjában...  
levő Ádám-fé...  
só telep m...  
kódése ellen...

A panasz...  
küldte a vá...  
kiviz...  
gett.

Az alispán...  
nek szomb...  
ton telt ele...  
ékes bizo...  
ság, amelyne...  
dr. Donn...  
László m. kir...  
os, dr. Fra...  
cziszky Lajos...  
dr. Széke...  
Miklós rend...  
zó. Achi...  
Mihály mérn...  
közki Lászl...  
fűzőltöparanc...  
A bizotts...  
jegyzőkönyv...  
la az ész-

A jelentés...  
k a várm...  
gye alispánj...

**Schreyörgy-**  
Órerek, ajákgyak  
nél. Andrásy-...  
tettel szemben.  
Aranyváltás.

**A bécsi harcvonal nagy ünnepét vasárnap**

A bécsi har...  
vonal veze...  
tősége a gy...  
megszűnés...  
előtti időt nagy...  
lökészülete...  
megtételére...  
Ma Bécs...  
ben még nem...  
megszabást...  
felvonulást...  
Schuschnab...  
kancellár (aki...  
át a haza...  
fias arcvonal...  
irányítja a...  
felvonulást.

**4-szörös**

Deák-utca alatt  
kiadó. Érdeklő...  
Ugyanitt buto...  
na kiadó.

### Biztosították a svájci és a hollandi búzaszállítást

Szombaton reggel látogatást tett Svájcba, mely szerint úgy a búza, mint a fizetési forgalom kérdésében a magyar kormánykiküldöttnek sikerült olyan megállapodást létesíteni a svájci kormány megbízottjaival, mely a Svájccal való kereskedelmi forgalom zavartalan-ságát a jövőben biztosítja. Együttal a búzaszállítások sorsát is biztosították. Teljes mértékben sikerült a hollandokkal a búza-kérdés rendezése és hasonló irányban a tárgyalások most folynak Olaszországgal, Franciaországgal és Belgiummal.

**Uri-és egyenruhákat készítő Kollár János** II. ker. Wlascics-u. 10. Karpaszományosok teljes felszerelését vállalja!

### Litvinovot Moszkvában bíróság elé állítják?

Tallini jelentés szerint Litvinov külügyi népbiztos visszaérkezett Moszkvából. Hírelni rendelték hazáig Párisból, állítólag azért, hogy Sztalin előtt tisztázza azokat a súlyos kudarcokat, amelyeket a szövetségi utatól a külpolitikai téren elszenvedett. Moszkvában azt hiszik, hogy Litvinovot bíróság elé állítják.

### A mezőgazdasági kamarák küldöttsége a miniszterelnöknél

Darányi Kálmán miniszterelnök délután a mezőgazdasági kamarák elnökségének küldöttségét fogadta. A küldöttséget Meesér András vezette a miniszterelnök elé.

### MOZI

**A KÉK DANDAR** október 18-án és 19-én.

Joseph Kessel L'Equipage című, a világ minden nyelvén sikert aratott regénye most a filmen folytatja sikereiben gazdag útját. A kék dandár egy repülőosztály, melynek egyik fiatal tisztje már későn jön rá arra, hogy a legjobb hajótársának a feleségével tér bűnös útra és kerül a szerelem olyan sebes, szédítő örvényébe, amelyből nincs menekvés. A megoldást egy német golyó adja, amely a fiatal tisztet halálra sebzti azon a repülőgépen, melyet a férj vezet a német vonalak fölött. Nagyszerűen megkonstruált, szilárdan felépített, hatásosan rendezett és művészen fotográfált film dráma. A vezérszerepet a szép francia sztár, Annabella játssza. A férj szerepében Charles Vanel egyszerű, finom eszközökkel kelt mely rokozszenvel.

**Szövetkülönlegességek** NÉMETH ÁRPÁD férfi- és női- szabó mesternél, Irányi-utca 2. Telefon 78

„Takarékos világítás” koránt sem jelent annyit, hogy olcsó lámpát kell használnunk. Nem a lámpa ára lényeges, hanem a lámpa által fogyasztott értékes áram mennyisége. Minden lámpa vételénél sokszorosát fogyasztja áramban — gazdaságosan és takarékosan, tehát csak akkor világítunk, ha azt a lámpát választjuk, melynek áramfogyasztása a legcsekélyebb, fénye viszont a legjobb. Ilyen lámpa a Tungram Duplaspirál lámpa.

— November 8-án lesz az iparosok teadélutánja a Székházban.

### Munkaalkalom frontarcosok részére

Az Országos Frontarcos Szövetség békéscsabai Főcsoportja közli a frontarcosokkal, hogy 25 — 30 frontarcos munkásnak munkát tud adni. Munkára jelentkezni

lehet a Frontarcos Otthonban, vasárnap délelőtt 10 óra és 12 óra között. Munkát csak igazolt frontarcosok kapnak.

**Gyümölcsfák Örökzöldek Dísznövények Rózsák**

előnyösen beszerezhetők a Békéscsabad Falskola és Kertgazdaság Rt. telepéről!

### HIREK

— Házasság. Kvasz Jenő és Madarász Katalin (özv. Szulimán Viktorné) I. hó 12-én házasságot kötöttek. Minden külön értesítés helyett.

— Doktorrávatás. Kiss Lajos, Simonsics Vilmos ny. városi számvevő nevelt fiát szombaton a budapesti tudományegyetemen az orvostudományok doktorává avatták.

**HUBERTUS** =KALAP= VIZHATLAN-VIHARÁLLÓ!

Kapható: Dr Bayer Hauer Fülöp Silberstein Ignác ut. Tescher Imre cégeknél

— November 8-án lesz az iparosok teadélutánja a Székházban.

— Gömbös Gyula volt választókerületében november 3-án lesz új választás. Az abádszalóki választókerületben, Gömbös Gyula helyére új képviselőt választanak. Jászna-gy-kun-Szolnok vármegye központi választmánya az új képviselőválasztást november 3-ra tűzte ki.

— Különmotor a filléres gyors-hoz. Az AEGV értesíti a közönséget, hogy a vasárnap Békéscsabadról Budapestre induló filléres gyorshoz vasárnap hajnalban 0 óra 30 perckor (fél 1 órakor) különmotort indít. A filléres gyors vizsgálóvezetésekor az állomástól a Kossuth-térre ismét különmotort indít az AEGV.

— Baleset játék közben. Kacsán György 8 éves békéscsabai kisfiú, Kastély-utca 2072/2 szám alatti lakos játék közben olyan szerencsétlenül esett el, hogy jobb lábán súlyosan megsérült. A kórházban ápolják.

— Baromfilopás. Gulácsi Péterné békéscsabai, Szigligeti-utca 7. szám alatti lakos feljelentést tett a rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki az elmúlt éjjel zártlan udvarából három baromfit ellopott. A nyomozást megindították.

### Pótmelegítő kályhacső

Készül: Sajben László lakatos és lemezáru üzemeiben

ára többszörösen megtehető az általa megalkarított tüzelőanyagokon.

Besaba, Szik-tér Telefonszám 244.

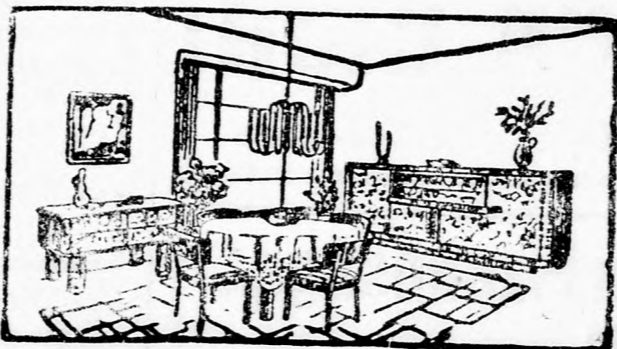
\* Bevált a lovaknál a gumipatkások. A technikai fejlődés most már nemcsak az ember, hanem az állat teljesítményét is növelte egy új dandár révén. Az országban több helyen gyakorlati kísérleteket folytattak a lovaknak gumipatkásokkal való felszerelésével. Ezek a próbák különösképp a szakértő véleménye szerint ez az új dandár a lovak hasznos életkorát lényegesen meghosszabbítja és vonóképeségüket, teljesítményüket is fokozza.

— Új gyümölcsstermelési intéző. A földművelésügyi miniszter Gally Lászlót nevezte ki Békés vármegyében gyümölcsstermelési intézőnek. — Matusék György, a vármegye volt gyümölcsstermelési intézője hat hónapos fzetés nélküli szabadságra ment.

— A békéscsabai „magyar bái” rendezőbizottsága ma, szombaton este 8 órakor gyűlést tart az Irányi-utca 9. szám alatti klubhelyiségben.

### Lakásberendezés

olcsón és nagy választékban kedvező fizetési feltételekkel is kapható



### KOPSTEIN

butoráruházban Békéscsaba, Andrásy-ut 25.

Telefon 32.

Telefon 32.



\* Aranyérmű és az ezzel járó bel-dugulás, végbélrepedés, kelés, terhes vizelési inger, májduzzadás, derékfájás, mellszorulás, szívdobogás és szédülési rohamok esetén a természetes »Ferenc József« keserűviz használata csakhamar kellemes megkönnyebbülést eredményez. A belső bajok orvosi az igen enyhe hatású Ferenc József vizet gyakran mindennapi használatra, reggel és este egy-egy fél pohárynyi mennyiségben rendelik.

— Gazdátlan tárgyak árverése a rendőrségen. A békéscsabai rendőrkapitányság október hó 24-én délelőtt 9 órakor a városháza udvarán tartja a gazdátlan tárgyak árverését. Árverés alá kerülnek: kulcsok, pénztárcák, női keztyűk, ruhahabélesanyag, női retikül, kiegészítő sárgarézszűnyök, zsák, celluloid napellenzők, különféle fegyverek. Fegyvert csak vásárlási engedéllyel rendelkező egyének vehetnek. Békéscsaba, 1936 október 13-án. A rendőrkapitányság vezetője h. dr. Halász Károly sk. m. kir. rendőrkapitány.

— Az Aurora Kör közgyűlése október 22-én, csütörtökön délután 6 órakor lesz a Kulturpalotában és erre ezton hívja meg a tagokat az elnökség.

\* Tekintse meg a Kopstein Bútoráruház állandó bútorkiállítását. Izzó és jó, szép és olcsó bútorokat kedvező fizetési feltételekkel vásárolhat.

— Ki mennyit ajánlott fel a magyar normának? A magyar norma néven bevezetendő koldus-szegélyezésre a városhoz befolyt megajánlásokat lapunk hasábjain telenként közöljük, a város szegényügyi hivatala által rendelkezésünkre bocsátott hivatalos adatok alapján. A város polgármestere mindazoknak, akik azt a legmagasabb összegű ajánlást tették, amit bevételeik és anyagi lehetőségek lehetővé tett, ezton mond köszönetet. Békéscsaba m. város tisztviselői-kara fizetésének fél százalékát ajánlotta fel. A Békéscsaba Általános Takarékpénztár Rt. havi 30 P, Békéscsabai Leszámitoló és Pénzváltó Bank Rt. 20 P, dr. Becsey Oszkár főorvos 10 P, Kővári és Szelner 10 P. — (Folyt. köv.)

— Az Aurora Kör I. bérleti hangversenye e hó 26 án, hétfőn este lesz a Városi Színházban. Ezuttal a Szegedi Filharmónikusok 50 tagú zenekarát látja vendégül az Aurora Kör, akik Fricsay Ferenc karnagy vezényletével Mozart egyik legjobb szimfóniáját, Liszt Les Preludes szimfónikus költeményét és több kisebb zenekari művet adják elő. Az est fénypontja lesz dr. Szentgyörgyi Pálnak, a stuttgarti opera magyar származású koncertmesterének játéka, aki Csajkovszky óriási technikai tudást és átélést igénylő hegedűversenyét fogja előadni. Szentgyörgyi okt. 23 án a pesti rádióban is játszik és így alkalmunk lesz őt már előzetesen is meghallgatni. — Bérletek a 8 hangversenyre még előjegyezhetők.

— November 8-án lesz az iparosok teadélutánja a Székházban.



**Játallunk**

hogy fájdalom nélkül és nyomtalanul eltünteti a tyukszemét

**Burgit**  
TYUKSZEMTAPASZ

Főraktár: MACZÁK drogéria

**Köszönetnyilvánítás**

Mindazoknak, akik fetejtetetlen drága fiunk, szeretett jó testvérünk

**Zsilák András**

temetésén megjelentek s részvétükkel fájalmunkat enyhíteni igyekeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet.

A gyászoló család

**Köszönetnyilvánítás**

Mindazoknak, kik felejtetetlen drága jó férjem, illetve édesapánk és nagyapánk

**Vandlik Mihály**  
máv. ny. aliszti

temetésén megjelentek s részvétükkel mély fájalmunkat enyhíteni igyekeztek ezúton fogadják hálás köszönetünket.

A gyászoló család

**Terményeit daráltassa**

Szabó darálómalomban Horthy M.-út 73 sz. Ugyanott szerezzé be liszt-, korpa- és dara-szükségletét. (Kívánatra házhoz szállít)

**Tőzsde**

Valuta: Angol font 16.50—16.70. Dollár 337.25—341.25.

**Gabonaárak:** 77 kg tv. újbuza 17.55—17.80, 80 kg tv. újbuza 18.00—18.20, tenger 12.60—12.70, rozs 13.80—13.90, takain any 13.20—13.60, sórárpa 19.00—20.00, korpa 9.80—9.90, zab 16.80—17.00 pengő.

**Békéscsabai terményárak:** 1936. okt. 17. 80 kg piros (új) buza 16.80—17.00, takarmányárpa (új) 11.50—12.00 P, zab (új) 13.20 —, szemestengeri (ó) — (új) 8.20—8.40, cs tengeri 6.80—7.00 P, korpa 9.00—9.50, feherbab 18.00—20.00, köles 11.50—13.00, főkmag 24.00, repce —, lucernamag 110.00—125.00, rétszéna 5.50—6.00, lucernaszéna 6.00—7.00, száma 1.40—1.50, takarmányszalma 1.60—1.70.

**A békéscsabai piaci állatok:** 1936. okt. 17. — Borjú kg-ként 85-95 f, marha vágásra 40—60 f, hiztiserics 85—95 f, soványsertés 1 éves párja 105.00—110.00 P, soványsertés 1/2 éves párja 55.00—57.00 P, soványsertés kg-ként 90—100 fillér, választási malac párja 15 (0-18.00, hizottliba 115—125 f, hizott ruca 110—115 f, csirke sütni 105 f, csirke rántani 105 f, tyúk 105 f, pulyka —, gyöngytyúk 130—140 f, tojás darabja 9—10 f, kilója 150-160 fillér.

**Nagy választék, olcsó árak!**

Saját érdekében áll, hogy vásárlás előtt raktárainkat megtekintse!

**Alföldi Bútorcsarnok**

Békéscsaba, Andrásy-ut 14.

Saját hártiposműhely.

**Előleg nélkül egyenlő 12—18 havi részletre is!**

Mielőtt

**butort, ajándéktárgyat**

stb. vásárol, vagy elad, győződjön meg, hogy **VAGYONÁT VÉDI A VÁROSFEJLESZTŐ RT. VAGYONMENTŐJÉBEN**

(Békéscsaba, Andrásy-út 77.) VÁSÁRLÁSSAL, ingói betárolásával, ott ELADÁSÁVAL Naponta többszáz látogató! Hétköznaponként reggeltől estig (dél 2 óra szünettel) nyitva.

**Hirdessen**

a „Körösvidek“-ben.

A békéscsabai kir. járásbíróóság, mint telekkönyvi hatóságától.

5915—1936 tk. szám.

**Árverési hirdetmény-kivonat**

Magyar Ált. Hitelbank végrehajtónak Harangzó István végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a tkvi hatóság a végrehajtási árverést 26.40 valóságos ar. dollár tökéletesítése és jár. behajtása végett a bcsabai kir. járásbíróóság területén lévő Ujkigyés közsegeben fekvő s az ujkigyési 291 sz. tkvi berteiben A. I. 3.6. sorsz. 1246—1250 és 1486 hrsz. a foglalt s a végrehajtást szenvedő nevén álló 497 sz. ház, udvar, beltelkes szőlő és szántó, nemkülömben az örökföld dűlőbeni szántóra, még pedig a C. 2. a. özv. Harangzó Andrásné Récz Agnes javára bekebelezett haszonélvezeti jog fenntartásával 3200 P. kikialtási árban elrendelte.

Ha azonban a haszonélvezeti jogot megelőző jelzálogos hitelező követelésének kielégítésére szükséges 300 ar. dollár vételár meg nem ígértetnék az esetre az ingatlan a haszonélvezeti jog fenntartása nélkül árverezhető el.

Az árverést 1936. évi november hó 11 napján d. e. 9 órakor Ujkigyés közsegeháznál fogják megtartani.

Az árverés alá kerülő ingatlan a kikialtási ár kétharmadánál alacsonyabb áron nem adható el.

Az árverelni szándékozók kötelesek bánatpénzzel a kikialtási ár 10%-át készpénzben, vagy az 1881: LX. tc. 42 §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldötttel letenni hogy a bánatpénznek előleges bírói letétbe helyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni. (1881: LX. tc. 147, 150, 170 §§. 1908: XL. tc. 21 §.)

Az, aki az ingatlanért a kikialtási árnál magasabb ígéreletet tett, ha többet ígéri senki sem akar, kötelese nyomban a kikialtási ár százaléka szerint megállapított bánatpénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékaig kiegészíteni (1908: XL. tc. 25 § a.)

Békéscsaba, 1936. jul. hó 25.

Dr. Berényi sk. jb. elnök

A kiadmány hitelűl: Vaálné s. hiv. tisztv.

**Vásároljon ingatlant!**

A Veszely-hídi nagykiterjedésű vendéglő olcsón, kedvező fizetési feltételek mellett **eladó**. — Érdeklődők vasárnap délután 2—3 óra között **II., Szigligeti-utca 2 sz. alatt** tárgyalhatnak.

**APRÓHÍRDETÉSEK**

Apróhirdetések ára tíz szög hétköznap **40 fillér**, vasár- és ünnepnap **60 fillér**.

**Ártész és Norián kufarozókat** szakszerűen **készít és javít** olcsón, jótállással Pribojcsky Mihály Békéscsaba, Reviczky-u. 4. 5804

**Kukoricadaráló** jargányra vagy motorra is felszerelhető **eladó**. II., Horthy Miklós-ut 89.

Bérbeadó városhoz közel cca hat hold kaspástóld **Erdeklődni** II., Haan-u. 2. szám.

**Ügyes fiú osztályosainknak** felvezetek. Baross-u. 26.

Eladó 3 drb akácosh op, téliajtó, konyhaszekrény. VI., Bessenyei u. 17.

**Kisáriden** 2 okta föld eladó. Bővebbet Gróf Tisza István-ut 71.

Egyszobas utcai padot lakás azonnal kiadó. Gróf Tisza István-ut 71.

Eladó MAV C. T. U. B. 4 colos körüglyos cseplőgarnitúra és E. M. G. 54-es nátszeleős cseplőszekrény. **Erdeklődni** Bagynkanál, Berzenyi-u. 14.

**Eladó házak:**

- I., Corvin-u. 13.
- II., Baross-u. 19.
- II., Tátra-u. 13.
- III., Dombos-u. 15. (1/2 ház)
- III., Czuczor-u. 10. (adómentes)
- III., Berényi-ut 90.
- VI., Arpad-sor 58.
- VI., Arpad sor 72.

eladó továbbá V., Reviczky-u. 20. szám alatti 250 négyszögöles bertelek, valamint Telekgerendáson 20 kishold föld. **Erdeklődni** lehet dr. Prónai Ernő ügyvédnél, Ferenc József-tér 21. 5943

**Bejárónői** kereksek délelőtti takarítása. Jelentkezzenek Andrásy ut 63. II. emelet.

Eladó egy kevesethaszánt 16 soros Kühne **vetőgép**. Rakóczi-u. 39.

Megbízható **bejárónői** kereksek. Csokonay-u. 12/1.

**Bulorozott szoba kiadó. Teleki-u. 16.**

**Désztől** a község központjában **12 szobás szobaból és vendéglő helyiségekből álló épület** jutányos áron, kedvező fizetési feltételekkel **eladó, esetleg bérbeadó**. Felvilágosítást nyújt dr. Prónai Ernő ügyvéd, Békéscsaba, Ferenc József-tér 21. 5944

Egy padolt szoba-konyha kertés ház kiadó Körgát sor 15. **Erdeklődni** Teleki-u. 26. alatt.

**Ház, esterne** gyermektelen házaspár felvétetik. Gyóni Géza-u. 2. Jelentkezés délután 2—5 óráig

**Hasaskocót** felestartásra vállalk. Bagyinka pék, Zöldfa-u. 27/b.

Közel az állomáshoz Ludvigh-u. 4. számú **ház** eladó.

Két hold földet megvételre keresek. Ifj. Kundra, Gyulai-ut 7/5.

Szekrény, székek, asztalok, liszteláda eladó Munkácsi u. 1. szám alatt.

Vennék egy cipész balkaros varrógépét. IV., Balassa u. 7.

Németországi eredetű, óriás gyümölcsű eperpalánta kapható a Fazakas-féle kertben, a Dobozi uton

Egy szürke férfi telikabát báránnyelvéssel eladó. Szemere-u. 13. Megnézhető **vasárnap és hétfőn**. 5965

Egy tisztaságszerető szerény szakácsnőt (bejáró) keresek reggel 8 órától 1 óráig. IV., Urszinyi-u. 1.

**Cipésszegédeket felvesz** Medgyesi József Kigyósi u. 20

Makot, babot, diót, mézet, félliteres üvegeket veszek Gyebrovsky, Prónay-u. 19.

Vámosfalma (Békéscsaba, Gécs-malom) pékmester társat keres 2—300 P-vel, esetleg üzletvezetőnek elmennek iparjoggal vidékre is

NSU segédmotoros kerékpár eladó. IV., Bocskay u. 9.

15—20 q búzát kumatra keresek. Cim: Zöldfa-u. 27/b.

Egy jó herélt ló eladó. V., Gyár-u. 33. Mikló Gyulánál.

Segéd- és tanuló lány felvétetik, Hajdu nődivatterme, Haan-u. 14.

Vadrózsabogyó (hecsedli) kapható VI., Urszinyi D.-né-u. 10

Nagyretben (Bolta fele dűlőben) 1 és egy negyed okta, a keréki földeken 1 kenderföld eladó. **Erdeklődni** Nagyvárad u. 4.

Eladó cséplőgarnitúra, egy traktoros 6-os gazdasági cséplővel és egy gőzgép, Clayton 42 c. cséplővel. **Erdeklődni** I., Virág u. 1. sz.

**Soprony** 28 hold föld haszonbérbe, esetleg felitől kiadó Lepény-u. 7. sz.

Családi házat és gyümölcsöst vagy kenderföldet vennék. Ajánlatokat a kiadóba kérek.

**Hecsedliker kaplato** Gyulai-ut 1.

**Makot, babot legmagasabb árban vesz a Csemegeház 6**

III., Munkás utca 1. számú **ház eladó**. Bővebbet IV., Remény-utca 2. 4834

Eladó Szent László u. 6. számú ház fele-része minden elfogadható árt. **Erdeklődni** ugyanott. 5741

**Eladó Cormick műtrágyaszórógép** kifogástalan karban. Gubicza Iroda. 5799

**Háromszobás komfortos** lakás november elsejére kiadó. Réthy Dezső, Deák-utca 10.

**Eladom** Csillag u. 12. számú 4 lakásos házamat és Auich-utcában levő házhelyemet. Megbízottam Gubicza Ingatlaniroda. 5801

Kismegyerén, a várostól 1 km-re 13 hold föld eladó. Bővebbet Batthyány-u. 10.

**Kukoricakőrő eladó. Gutenberg-utca 5.**

**Újságaruslókát fix és jutalékkal** felvesz a „Csaba” Hirlapiroda Andrásy-ut 6.

**Mézet**, makot, babot, heremagot, lencsét legmagasabb napiáron vásárol „Atlas” Jókai-utca 2. 4327

**Zongorai bérbe keresek**. Cim a kiadóban. 5811

**Ház** gyümölcsösrel eladó, esetleg kiadó. Kanálisi szőlők 2112. tanyaszám. 5844

Eladó 800 négyszögöles gyümölcsös kert a Kastéyi szőlőkben. Bővebbet Pr. nay-u. 39. 5847

Felsőkörös-sor 29/9 számú magánház kiadó **Erdeklődni** Torók fodrásznál.

Teremfűtésre alkalmas, nagyobb méretű **szénkályát** keres az Ujkigyósi iparosok és Kereskedők Olvasóköre.

Ügyes szemfelszedő leányt keres a Petrovski **kötőse**. Irányi utca.

15—20 hold földet felesbe vennék. **Erdeklődni** a kiadóban.

**Kötöttárút mérték után**

készít Petrovsky János kötődéje, Irányi-utca.

**Gyebrovsky Károly úriszabósága: szí- és téliszövetek megérkeztek!**

**ÉRTESETÉS!** Értésitem a n. é. közönséget, hogy óras- és ékszerészüzletemet Szent István-tér 18 szám alól az **Andrássy-út 22. alá helyeztem át.**

Szíves pártfogást kér:  
**Brauswetter Emil** óras és ékszerész

Jókarban levő **gyermekketrecek keresek megvételeire.** Bojza u. 12.

Kétszobás lakás, valamint egy üzlethelyiség kiadó II. Horthy Miklós ut 89. Érdeklődni III., Luther u. 13.

Egy jókarbanlevő stráfkocsi, szecsavágó, lószerszám és 4 drb kifaragott akácoszlop **eladó.** Cím Orosházi-ut 19.

**Mezőmgyeren** 2 hold eladó. Bővebbet III., Szentmiklósi-u. 3.

Eladó 5 hold föld Fúrjesen. Érdeklődni piaci napokon Arany-u. 53.

Zsellérszontyt teljes ellátással kiszolgálásért felveszek. Békési ut 8.

V. Sakk Kálmán-sor 11. számú **ház eladó.**

Eladó 2 drb **vaskályha.** Árpád-sor 30.

Használt **gálószobabutor** eladó Szent István-tér 6.

Fehér cserépkályha és két vaskályha eladó. Kinizsi-u. 14.

Eladó Mezőmgyeren 4 hold és kukoricakör. Érdeklődni V., Könyves-u. 72.

Vetőgép eladó négyféle kanállal, gyárilag javított Mezőmgyer, Simkó kert mellett Szekerka Györgynél.

**Kisrébén** 7 okta szántóföld haszonbérbe kiadó. Kistabán u. 12.

**Takarmányfők** és két ág eladó. Bővebbet Csokonay u. 14/1.

Szép **butorozott** szoba előszobával azonnal kiadó. V., Táncsics u. 8. 5905

Árpád sor 52. számú háromszobás lakás kiadó Bővebbet Perényi-u. 49. Ugyanott a ház és zsir eladó

Jókarban tartott ötszobás lakóház eladó. Ugyanott szép dublé szürke férfikabát eladó. Árpád-sor 46.

Eladó két ág, két szekrény. Berényi-u. 44.

Gyermekszertő leány féleves gyermek mellé írlvették. Cím a kiadóban.

**Iqáslavai feleletésre vállalkozók.** Cím a kiadóban

Egy kisebbmretű jó vaskályha, szénnel is fűthető, eladó. Andrassy-ut 32.

**Kisrébén** 5 és félhold eladó. Érdeklődni Franyó Andrásnál Kisréz 43 tanyaszám.

**Mindenes bejárónő** felvétetik. Kinizsi u. 1. emelet 4.

**Fejlesztő bejárónő** keresek V., Orosházi ut 38.

Akácfa oszlopnak vagy tűzfűtés eladó. I., Arany-u. 40.

Koszu- és csokorkészítéshez tudja legjutányosabban beszerezhető Gyucha fűszerüzletben, Ujkigyósi-utca.

Kereken 10 hold föld 3 és félhold gyümölcsösrel felebeadó. Hrabovszky Mihály tanító, Bánom u. 6.

Eladó háromszobás ház nagy gyümölcsös-kerttel. V., Orosházi-ut 3.

Eves bizonyítvánnyal rendelkező, megbízható főzőmindenest azonnali belépésre keresek. Brezovik u. 7.

Kocisnak elállnak hosszabb időre is. Érdeklődni vasárnap József u. 11 szám alatt.

Igen könnyű üzletszerzői munkára jutálékkal 2-3 urat felveszünk. Csaba Hirlaproda, Andrassy-ut 6.

Kismgyeren 6 kenderföld tanyával és egy fejőstehen eladó. III., Vasvári-u. 12.

**Berényi-ut 58. számú ház eladó.**

Elköltözés miatt egy használt szobabutor eladó. Érdeklődni csak vasárnap délután Kastély-u. 22.

Egy betanított hajtókutyát elcserélnék, esetleg vennék egy mérges házörzökutyát. Teiki-u. 28.

Eladó nád, könnyű kocsi, 7-es eke, fogasborona, lószerszám. Bethlen-utca 10.

**Mindenes** jó bizonyítvánnyal, jó fizetéssel felveszek. Remenár, Teiki u. 1.

Ujtermésű **rizlingbor,** árszalmá eladó. Kistabán-u. 11.

Eladó várostól 2 km-re kövesut mellett 2 vagon igen jól kifejlett takarmánycukor-cépa. Érdeklődni Lázár u. 19.

## Árszabály-tánc a borotvaelen Borbélyok első számú közellensége : a zsilett

Csak a délamerikai forradalmak sűrűbbek, mint a békéscsabai borbély- és fodrász szakmában az árszabályharcok. Évek óta, hol el-ül, hol újra feléled ez a harc, nyugvópontonra, meggyezésre azonban még sohase jutottak a figurák.

A borbély- és fodrászszakosztály hiába határozta el nem is egyszer, hogy betartja a megállapított árszabályt, a szakosztályon kívüli borbélyok és fodrászok árrombolásai a szakosztálybelieket is arra kényszerítették, hogy mérsékeljék az árakat. Több belterületi borbély azonban ennek ellenére sem szűnt meg hangoztatni, hogy a jelenlegi árak mellett nehéz megélni. Ezek sürgetésére most, pénteken ismét értekezletre ült össze a borbély- és fodrászszakosztály, Schröder Ferenc elnökletével.

### Visszaállítják az 1934-es árszabályt

Az értekezlet Schröder Ferenc javaslatára elhatározta, hogy ismét az 1934 évi hivatalos árszabályt vezetik be, november 1-től.

Ez a következő:

Borotválás alapára 20 fillér. A város központjában 30 és 40 fillér. Ez természetesen a sima, puder, kölni, fésülés és hajszigatálás nélküli borotválás.

A hajvágás alapára 50 fillér. A város központjában 60 és 80 fillér.

Az ondolás külön problémát okoz a borbélyoknak. Azt szeretnék, ha legalább a 80 filléres alaparat el tudnák érní.

### Két tábor

Természetesen a két tábor, a szakosztálybeliek és a szakosztályon kívüliek, különösen a borotválás tekintetében állnak egymással szemben.

A szakosztálybeliek azt mondják, hogy meg lehetne tartani a 20 fillér alapárnyíót, ha a szakosztályon kívüliek is betartanák.

A szakosztályon kívüliek viszont azt hangoztatják, hogy ezt az árnyíót nem lehet betartani. Mert azok a borbélyok, akik a perifériákon dolgoznak, nem kérhetnek egy sima borotválásért 20 fillért vendégeiktől, akik csaknem kivétel nélkül egyszerű, szegény emberek, leginkább napszámosok.

Legnagyobb ellenségük a borbélyoknak a zsilett. A 10 fillérért borotválók éppen azzal érvelnek, hogy ma, amikor aránylag olcsó a zsilett, nem lehet 30-40 fillért kérni egy borotválásért.

A zsilett körül, mint ismeretes,

már régóta zúg a borbélyvihar.

Nemcsak Békéscsabán, de mástult is volt már olyan mozgalom, amely azt akarta elérni illetékes helyeken, hogy zsilettet és borotvát csak az vehessen, akinek arra engedélyt adnak. Ezzel az lenne a céljuk a borbélyoknak, hogy senki se borotválkozzék saját maga, hanem mindenki borbélynál borotválkozzon. Egyébként ebben a kérdésben minden borbély egy. Minden borbélynak első számú közellensége a zsilett s mindegyik tudja, hogy az árrombolásban bizony mégis csak a zsilett viszi a főszerepet.

### A hajvágásnál

már közel sincs olyan nagy ellentét a két tábor között. A szakosztályon kívüliek maguk is azt mondják, hogy itt lehetne emelni az árakat.

### Az ondolás

tekintetében pedig teljes az egyetértés. Ez érthető is. Hiszen itt nem kell konkurrenciától tartani. Sok helyen ugyan van sütővas, de aki ondoláltatni szokott, az 10-20 fillér különbözetet elbír és 10-20 fillér különbözet miatt aligha marad el a fodrásztól.

### Ahol nincs borbélyszék

Az egyik külterületi borbélynál történt:

A vendég leült a székre. Fejét hátra akarta támasztani, de nem lehetett, mert a szék, melyen ült, közönséges szék volt, nem borbélyszék. Hátraszegte a fejét. Amikor borotválás közben a nyaka elfaradt, kezével támasztotta meg fejét.

Ez az üzlet nem igen tarthatja be az 1934 évi árszabályt.

Sz.

### Dilemma

A részeg ember éjjélkörül hangozan gondolkozik a korcsmában: — Most már nem tudom, mit mondott a feleségem? Igyam csak két pohárral és 10 óraker menjek haza? Vagy igyam 10 pohárral és 2 óraker menjek haza?

### A levél

Egy fiú így címezte meg a levelét: "Édesapámnak. Türom."

A turi postás megkapja a levelet s éppen javában mérgelődik, amídon belül hozzá egy idegen ember s ezt kérdezi:

— Nem írt nekem a fiam levelet?

— Fogja kend: itt van — szólt a postás s kezébe nyomta a furesa címzésű levelet. — Ennek a fiúnak csak kend lehet az apja.

**Telefonsz. 91. CSABA MOZGÓ**

**Oktober 18-19-én, vasárnap 3, 5, 7, 9, hétfőn fél 7, fél 9 óraker**  
Vasárnap a 3 órai előadás zóna. 16 éven felülieknek!

**A francia filmgyártás gyöngyszeme:**

# KÉK DANDÁR

## ANNA BELLA

szenzációs alakítása

Joseph Kessel „L'Equipage“ c. regénye iílmén.

**A két vetélytárs JEAN MURAT és CHARLES VANEL**

Magyar híradó

Ha P. stre jön, lakjon a  
**Mátyás király üdülőben**  
a Svábhegyen Matyás király ut 7.

Elsőrangú ellátás, központi fűtés, olcsó árak. Hízókúra, orvosi felügyelet. Telefon: 1-653-62. Vidéki vendégeinknek nagy árkedvezmény.

## MÉHÉSZET

Rovatvezető: **Darida Károly**  
a Békésvármegyei Méhészeti Egyesület ügyvezető elnöke

**A Békésvármegyei Méhészeti Egyesület által tervbevett méhészeti kiállítás** előkészületei a legjobb mederben folynak. Minden jel arra vall, hogy ez a kiállítás kiemelkedő esemény lesz nemcsak Békéscsaba, hanem az egész megye életének is. A méz-exportvár ugyan sajnálatosan kitolta a kiállítás időpontját: nov. 7-9-ére s így lehetetlenné vált az élő méhek, illetve betelepített méhcsaládok bemutatása. Ez azonban semmit sem fog levonni a kiállítás értékéből, mert annál gazdagabb anyagra lehet számítani a méz felhasználását szemléltető különböző készítményekből, továbbá a méhészkedéssel összefüggő, vagy azzal vonatkozásban álló iparágak részéről.

A Körösvidék augusztus 23-iki számában közölt eredeti tervtől eltérően — a kiállításnak nem 9, hanem csak 3 főcsoportja lesz. Így sokkal változatosabb s a nagyközönség számára érdekesebb csoportosításban lehet a kiállított tárgyakat elhelyezni. Az egyes kiállítók által bemutatott különböző tárgyak sem szóródnak szét a különböző csoportok között, hanem azok együtt találhatók.

Az 1. csoport: a történeti rész. Itt nyernek elhelyezést a különböző méhklások — a legkedveltebbek odvaktól és kasoktól a mai modern vándorkaptárig, a hozzájuk tartozó keretekkel és kezelőkhöz szükséges eszközökkel.

2 csoport: A méz és felhasználása. Lépes és pergetett méz. Különböző mézfajták, esetleg több évről is, évjáratok szerint. Mézzel telt keretek, boxesek. Házi készítésű mézestesták, befőttek, likörök, mézecet, mézsör, mézbor stb. A viasz és felhasználása.

3. csoport: A méhészettel összefüggő ipar készítményei: kaptárak, pergetők, bödönök, szűrők, fedelek, etető és itató készülékek; vasalás, zárok, rácsok, zárkák, rajszállító ládák; mülépprés, mülépragasztók, mülép; keretlecek, keretek, keretszegezők stb.

Kiegészítik ezeket még az egyes méhészetekről készült nagyított felvételek, rajzok, szemléltető ábrák, grafikonok stb.

Az egyes kiállítók kollekciói községenként lesznek csoportosítva, az elbírálás azonban egyéneként történik.

Mínthogy a vármegye legtöbb községének részvétele máris biztosítva van, a legjobb reményekkel tekintünk a kiállítás elé. **kp.**

A Békéscsabai Méhészegyesület a kiállítással összefüggő ügyek meg tárgyalása végett ma, vasárnap délután 2 óraker a városháza nagy tanácstermében **rendkívüli közgyűlést** tart, melyre a tagokat ezuton is tisztelettel meghívjuk. Az ügy fontosságára való tekintettel kérjük a tagok teljes számban való megjelenését.



# Hörösvidék KÉPES HIRADÓJA



ŐSZI ESTÉN

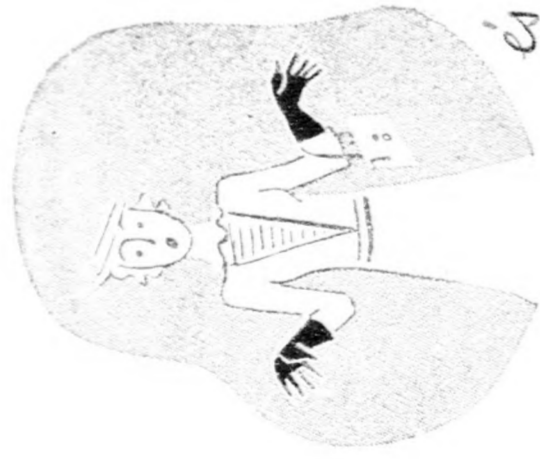
## BÉKÉSMEGYEI KERESKEDELMI BANK RT

a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank leányintézete

**RFKFCARA C7FNT ICTVÁNTFA 3**

Telefon: 43 és 82 I

I Telefon: 43 és 80

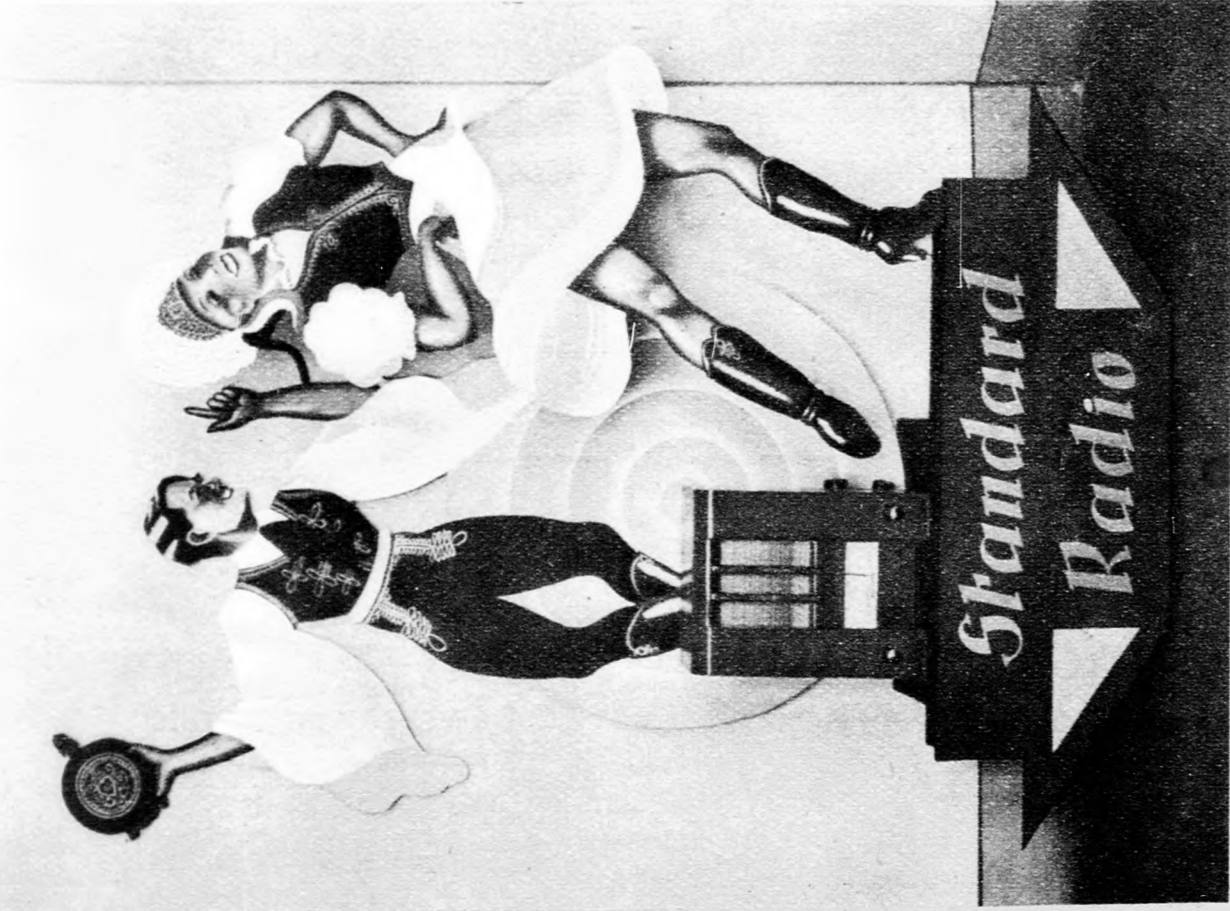


*és két balkezejével  
ment el hazulról...*

Bosszanió! De miért is olyan rossz a világítás Önegysége szobájában?

Telán az árammal akar lakarózkodni? Akkor használjon TUNGSRAM dupla-spirállampát. Kevés áramot fogyaszt — mégis 20%-ig terjedő fényerőbőletet biztosít.

**TUNGSRAM**  
DUPLA SPIRÁLLÁMPA  
való szobáiba



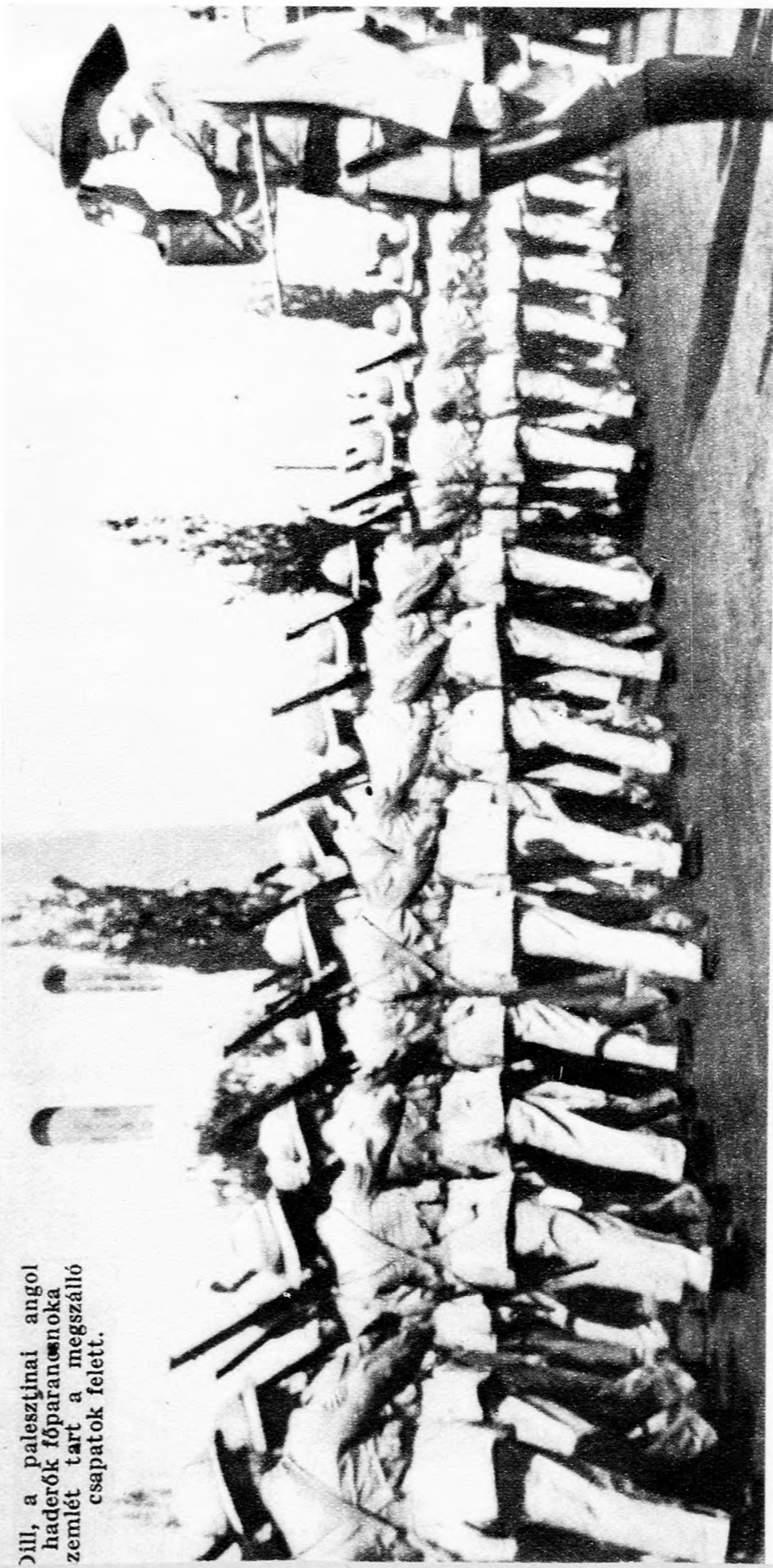
Franco tábornok, a nemzeti Spanyolország diktátorának motorbiciklis mozgőgárdája, mely gyors mozgásával nagy harclerőt képvisel a Madrid körül harcokban.

Nyomatott Tolnai Nyomdai Műintézet és Képfőnyomat Rt. Budapest, mélynyomó körtorgógéppel.  
Felelős szerkesztő és kiadó: Timur Mihály.

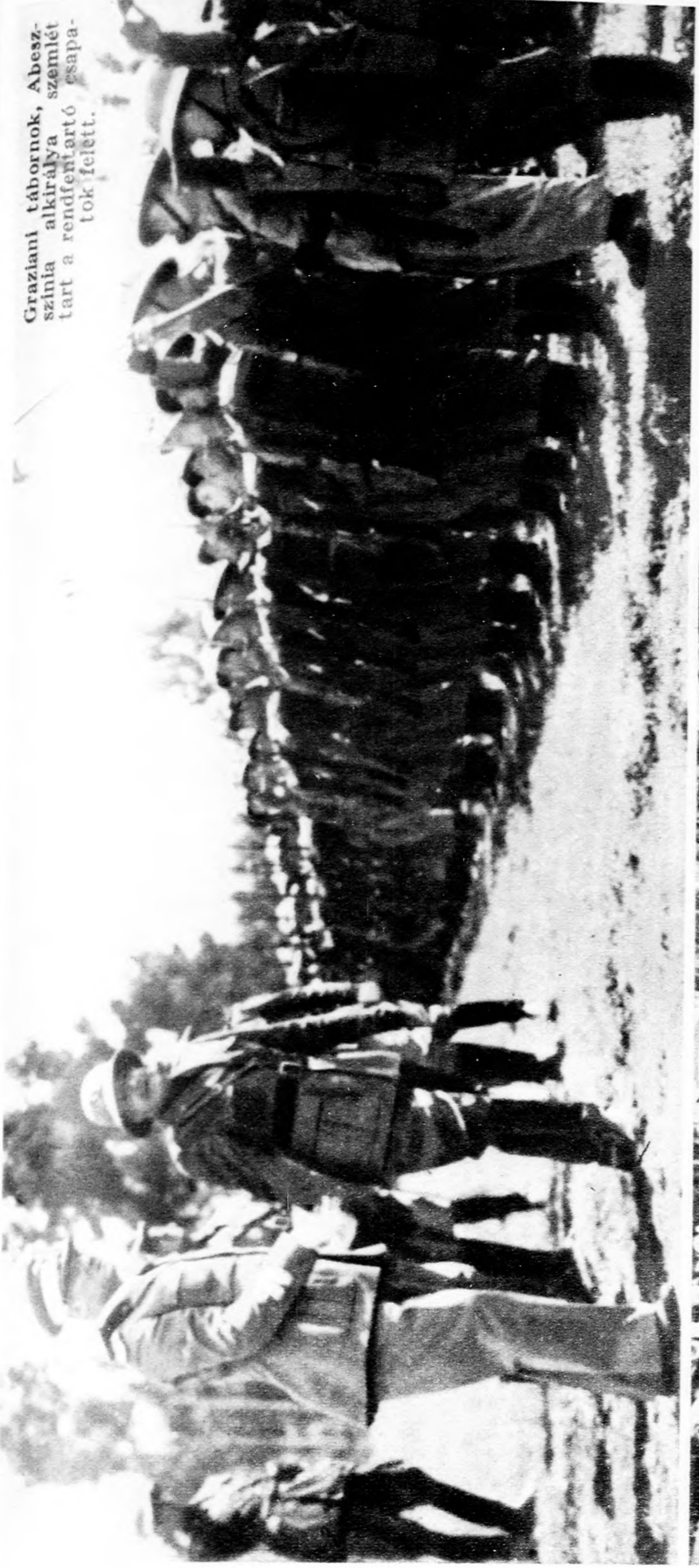




A palesztinai arab forradalmat letörték az angol gépesített osztagok.



Dill, a palesztinai angol haderők főparancsnoka zemiét tart a megszálló csapatok felett.



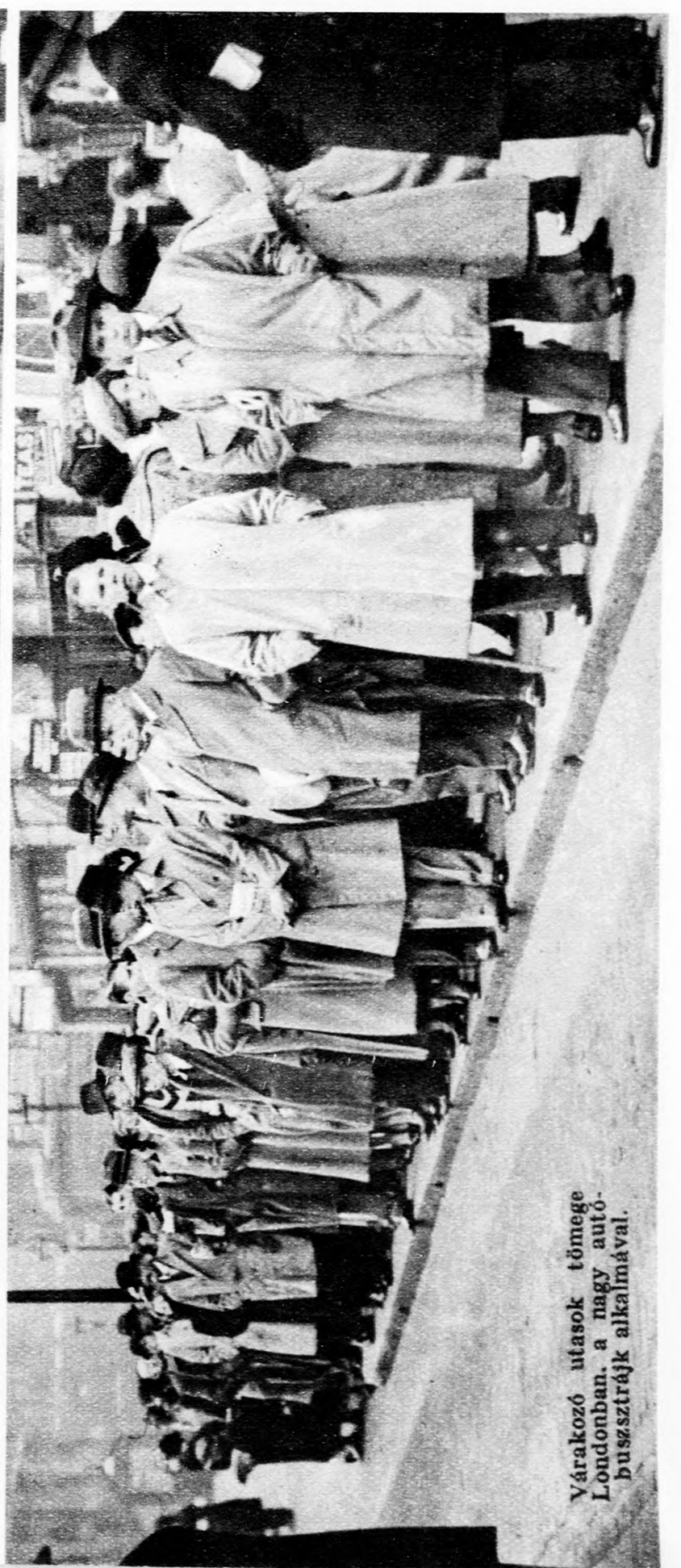
Graziani tábornok, Absztrakták alkalmával szemléltetett a rendezőbizottság tagjai felett.



A spanyol népfront kezén lévő Barcelonában katalán felkelés tört ki, ami megakadályozta a nemzeti csapatok bevonulását.



Tokióban a Hikkava ünnepek alkalmával az uccsokon láncos felvonulást tartottak.



Várakozó utasok tömege Londonban, a nagy autóbussztrájk alkalmával.



**Gömbös Gyula**  
a ravatalon, a magyar parlament  
kupolacsarnokában



**Horthy Miklós** kormányzó  
távozik a gyászszertartásról



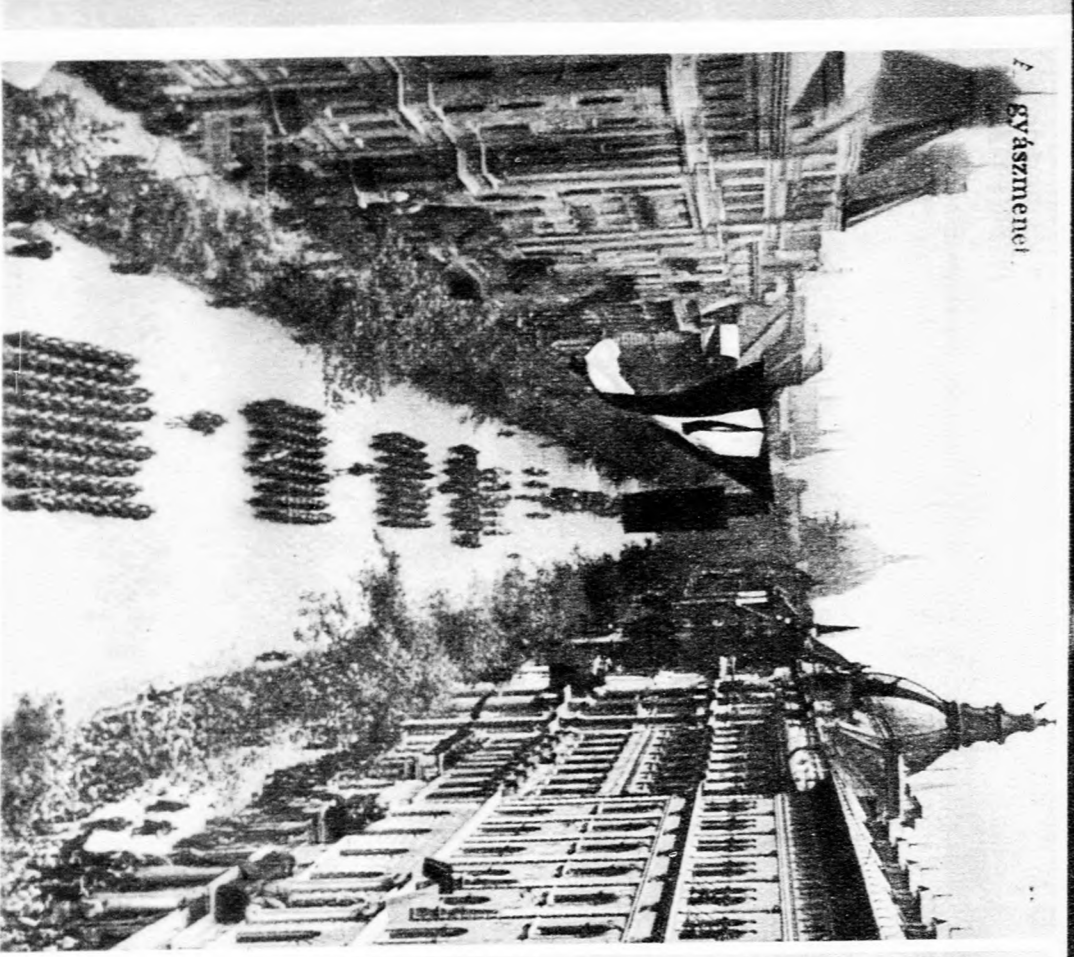
**Gömbös Gyula** felesége,  
gyermekai és gyászoló csa-  
ládja a gyászmennetben.



**Gömbös Gyula** koszorúkkal  
borított sírja a kerépesti úti  
temetőben. Legfeljebb az  
olasz királyi koszorúja, elől  
Mussolini, a kormányzó és  
Hitler vezér koszorúit.



Az idegen államfők és kor-  
mányok képviselői: Lep-  
kovszky Szaniszló, Göring,  
Ciano gróf és Schuschnigg  
kanclerár.



A gyászmennet.